



ACTA SESIÓN ORDINARIA CONCEJO MUNICIPAL

FECHA

: 03 DE AGOSTO DE 2010

SESIÓN N° 27

En nombre de Dios y la Patria, se abre la sesión, a las 15.15 horas y asisten las siguientes señoras y señores Concejales:

Doña Sol Letelier González, quien preside el Concejo.

Don Marcelo Teuber Carrillo.

Doña Marcela Hales Hales.

Don Pablo Garrido Mardones.

Don Fernando Pacheco Bustamante.

Doña María Inés Cabrera Squella.

Don Patricio Lobos Labra.

Don Mauricio Smok Allemandi.

Don Juan Antonio Pasten Tapia.

Asiste, en calidad de Ministro de Fe,
Don Horacio Novoa Medina.

Además, se encuentran presentes los siguientes funcionarios municipales:

Don Gonzalo Molina

Don José Hormazábal

Don Tulio Guevara

Don Martín Toledo

Don Jaime Sepúlveda

Doña Luisa Espinoza

Doña Patricia Caballero

Don Álvaro Lavín

Don Jorge Quezada

Doña Rosa Vidal

Don Roberto Díaz

Doña Catalina Goycoolea

Don Ricardo Guardia.

Don Juan Pablo Núñez

Don Francisco Grass

Don José Manuel Epulef

Don Patricio González

Don Andrés Ricke.

1. AUDIENCIAS PÚBLICAS

LA SEÑORA SOL LETELIER, ALCALDESA: Hoy nos corresponde Audiencia Pública. Así que le cedo la palabra a nuestro Secretario Municipal, para que dirija esta Audiencia Pública.

EL SEÑOR HORACIO NOVOA: La mayoría de las personas presentes por lo general asiste a las Audiencias Públicas.

Cada participante debe individualizarse con su nombre, domicilio, teléfono, organización a la que representa, a objeto que posteriormente la respuesta vaya a ese domicilio y a ese nombre.

Así que ofrezco la palabra.

1.1. Incumplimiento de fallo judicial por parte de vecina a recinto

EL SEÑOR JULIO CARO: Mi domicilio es Estudiante Navarro 1815. Junta de Vecinos 26-A, sector Valdivieso.

He querido traer una carta, la cual voy a dar lectura.

"Señora Sol Letelier González, Alcaldesa, I. Municipalidad Recoleta

"Señora Alcaldesa, autoridades comunales, vecinos de Recoleta, gracias por prestar atención a la situación que hoy nos tiene aquí, en este auditorium, que no creímos nunca fuera necesario concurrir a traer nuestra inquietud pero que sin embargo, la falta de voluntad y la omisión en sus funciones lo han hecho absolutamente necesario.

"Los hechos: Somos dirigentes de la Unidad Vecinal 26-A, sector de Valdivieso, El Salto y Av. México, contamos con un predio deportivo y una sede social donde realizan sus actividades grupos como Adultos Mayores, Centro de Madres, Grupos de Oración, clases de Judo/ Karate y por cierto un grupo importante de jóvenes futbolistas, todo lo cual significa una rotación de tres mil personas aproximadamente por mes.

EL SEÑOR JULIO CARO: *"Hace algunos años (5 a 6) comenzamos a comunicar a las autoridades edilicias de ese momento, que teníamos una anomalía dentro del recinto, pues una vecina aledaña al mismo, había abierto 3 ventanas y una puerta hacia el predio que corresponde a la sede vecinal y que esto, amen de constituir un claro atropello a la Ordenanza Municipal, nos traería problemas.*

"No tardó mucho tiempo para que los mismos se hicieran presentes, pues, por esas mismas ventanas y puerta, existían conductas reñidas contra la moral, además de la falta que significa hacer uso de un bien público, como un bien particular.

"Comenzamos entonces a hacer notar esta situación, mas, no fuimos oídos y el tema siguió como si nada. Pasados los años y luego de bregar incansablemente logramos judicializar el tema y llevamos los antecedentes al Juzgado de Policía Local de Recoleta e hicimos la reclamación pertinente, acompañados esta vez del Director de Obras de Recoleta, señor Carlos Reyes Villalobos, dando así un refuerzo importante, a tan caro anhelo de esta junta de Vecinos.

"El tiempo judicial es largo pero la espera surte sus frutos, ya que el día 7 de abril de 2009, el Juez de Policía Local señor Edmundo Lema Serrano en su calidad de Juez titular de Recoleta, dicta sentencia en la causa Rol N° 135.444-8-2008 y ordena a la señora Juana Cerda Muñoz propietaria del inmueble en cuestión a cerrar con albañilería de sogá, dichas ventanas y puerta.

"Por fin pensamos, había llegado cordura y voluntad frente a los hechos denunciados y que ya pronto podríamos usar convenientemente los juegos infantiles que el propio Municipio nos había instalado años atrás, frente a esas ventanas y puerta y que hasta hoy no se pudieron usar, pues no jugarían tranquilos nuestros hijos, viendo a diario ese espectáculo.

"Desde ese feliz día, han transcurrido más de 15 meses y la situación extrañamente permanece igual. En este período de un año y medio hemos golpeado todas las puertas edilicias posibles, don Carlos Reyes, director de Obras Municipales ha enviado al Juez de Policía Local señor Lemus y al Coordinador de Operaciones y Emergencias señor José Hormazábal sendas reclamaciones por lo no obrado en esta situación y nosotros como Junta de Vecinos hemos ocupado inocentemente el canal computacional que nuestra Alcaldesa nos ofrece tan gentilmente, a todos los pobladores, enviándole una serie de mail en este sentido, mas hasta este momento en que estamos reunidos no tenemos respuesta alguna.

EL SEÑOR JULIO CARO: *“Finalmente, adjunto a usted, todos los antecedentes que avalan lo aquí expresado.*

Le pido mis disculpas por el tono de mi alocución un tanto vehemente pero creo comprenderá el grado de impotencia que nos provoca toda esta situación que nos lleva a pensar que en Recoleta también hay ciudadanos de segunda clase.

1.2. Publicación de sesiones del Concejo en la Web

EL SEÑOR GERARDO LANZAROTTI: Mi domicilio es Purísima 340. Presidente de la Junta de Vecinos Bellavista.

Agradezco a la señora Alcaldesa por su gestión a este último tiempo en nuestro Barrio Bellavista.

Lo que hemos logrado avanzar en el barrio hasta ahora, con algunas inquietudes, por ejemplo, pido disculpas por la ignorancia en este tema, pero, ¿por qué nuestra comuna, que cuenta con un sistema de computación casi a la vanguardia, que esta dentro de las primeras comunas en Chile con este sistema, no sube en forma directa y en vivo la votación de los señores Concejales, en base a las entrega de patentes de alcoholes y otros?

Hay comunas en Chile que ya lo hacen, si la Ley de Transparencia no impide hacer esto, solicitamos como comunidad y la inquietud de muchas otras personas que se pueda iniciar este cambio.

¿Por qué hay votaciones públicas y privadas?

Solicitamos que las próximas votaciones del Concejo, en base a estas patentes fundamenten, ¿porque si y porque no?, de su voto que debería ser público. Si esto no se puede, solicitamos una respuesta bien fundamentada del porqué no se puede.

Sabiendo que el Ministerio es el que tiene que ver con las veredas y calles, queremos saber cuales son las gestiones municipales que se han hecho para lograr proyectos en el Barrio Bellavista, el cual está considerado como artístico, bohemio, cultural, gastronómico y muchos títulos más que se le ponen hasta este momento.

Estamos demasiados abandonados Hace 6 años que venimos pidiendo lo mismo.

EL SEÑOR GERARDO LANZAROTTI: El problema está que en este momento las personas de edad, porque son mucha gente de edad, tenemos accidentes y personas con sus caderas quebradas y me preguntan cómo hacen para poner una demanda contra el Municipio.

Creo que esto deberíamos llevarlo a la asamblea como la que acabo de tener con mucha gente.

EL SEÑOR HORACIO NOVOA: En la Página Web del Municipio, Concejo Municipal Transparencia, aparecen publicados todos los acuerdos que adopta el Concejo Municipal, están las votaciones y además de esos acuerdos están las Actas de Sesión del Concejo Municipal.

EL SEÑOR GERARDO LANZAROTTI: Le agradezco mucho, ojalá las suban en directo.

1.3. Solicita revisar traslado de patente

LA SEÑORA ESTEFANI MOLINA: Mi domicilio es Dardignac 68. Vengo a apelar por un traslado de una patente de expendio de Cerveza a Dardignac 68.

Quiero pedir si pueden considerar los votos, ya que mi trámite viene de febrero, mucho antes que saliera la Ordenanza.

Mi petición es si pueden volver a verlo, porque estoy bien alejada de la misma calle Pío Nono, no quiero causar problemas ni molestias.

1.4. Solicitud de incremento de subvención

LA SEÑORA MURCY LOPEZ: Vengo en representación del Centro de Desarrollo Social y Cultural La Chimba.

El 15 junio mandamos una carta de apelación al Concejo y a la señora Alcaldesa, pidiendo el incremento de la subvención, que nos habían dado para los preuniversitarios.

A esta fecha no hemos recibido ninguna respuesta, me gustaría que lo pudieran tocar en reunión de Concejo.

LA SEÑORA MURCY LOPEZ: En este momento estamos atendiendo a 50 niños, dándoles clases todos los días, les damos colación, a veces se van del colegio, a veces haciendo práctica y se van directamente a clases y nos bajaron de 6 millones a 2 millones la subvención.

Ya nos habían bajado en el año 2008, me gustaría que reconsideraran esto y lo pusieran en Tabla.

LA SEÑORA ALCALDESA: Esa carta la contestamos hace bastante tiempo. Me acuerdo haberla firmado y la respuesta es negativa. Este año el Concejo Municipal, la Municipalidad no puede otorgarles mayor subvención.

1.5. Solicita arreglos en calle Argomedo Lomo de toro frente a jardín infantil

LA SEÑORA TERESITA ARANCIBIA NEIRA: Mi domicilio es Héroes José Argomedo 3716, Recoleta.

Cuándo van a ir a arreglar la calle Héroe José Argomedo, que se junta mucha agua, eso ha sido solicitado hace más de 6 años.

El agua se pone maloliente y las mamás no pueden cruzar con los coches cuando van a dejar las guaguas al jardín.

Al Jardín Infantil Aladín se le estacionan autos al frente, casi han atropellado los niños. Se requiere un lomo de toro, porque pasan las micros a mucha velocidad.

1.6. Reclama persecución de Concejal

EL SEÑOR JUAN CARLOS CASTILLO VARGAS: Del Sindicato N° 6.

Me acabo de enterar que me clausuraron el puesto.

Tuve un problema el 13 de julio, vine a pagar la patente y pase a conversar con el señor Concejal Mauricio Smok, para que dejara tranquilo a mi hermano, a él no lo conocía, lo saludé y le dije quien era. Me trató mal y me insultó, en ningún momento le levanté la voz y me amenazó y dijo que tenía mucha influencia y me iba a quitar el puesto y así lo hizo. No sé cómo tiene tanta influencia.

LA SEÑORA ALCALDESA: Este caso ya está en Tribunales. Ahora, hay que esperar la resolución.

1.7. Solicitud de permiso para trabajar en la vía pública

EL SEÑOR RAÚL CERDA MOYANO: Mi domicilio es Río de Janeiro 623.

Trabajé como cuidador de auto en Avda. Perú, unos restaurantes en la noche, pero pusieron letreros de no estacionar.

Así que diciembre a la fecha he tenido que salir a trabajar productos para el aseo, puerta a puerta, he tenido que pagar infracciones por no tener permiso.

Quisiera saber si usted me podría otorgar un permiso para trabajar tranquilamente.

LA SEÑORA ALCALDESA: Tiene que mandar una carta con su nombre a Dorsal 1099, solicitando un permiso y ahí le contestamos.

1.8. Recursos para traslado de niña enferma a Cuba

LA SEÑORA ELIANA ORTIZ: Mi domicilio es Pasaje El Sol 1127, Villa San Cristóbal.

Le doy las gracias, tengo cáncer y dos hijos con cáncer, y desahuciada una nieta.

Le doy las gracias por todo lo que ha hecho por nosotros, a varios señores Concejales.

Vengo a ver si me pueden ayudar para terminar de reunir el dinero, con los empresarios, con los señores Concejales, porque no puedo más con mi nieta, le entregué todo los documentos del Ministerio de Salud, del Hospital, los certificados médicos y en este momento necesito la ayuda de los señores y señoras Concejales, los empresarios.

La colecta que me dio hasta fines de agosto, estuvo lloviendo, pero mucha gente cree que porque la niña sale como carabinera, -porque la apadrino carabineros-, y mucha gente cree que es hija de un funcionario y no es así, es mi nieta.

LA SEÑORA ELIANA ORTIZ: Quiero ver el caso de Patronato, hay mucha gente que está arrendado los puestos, yo lo tengo arrendado porque no lo puedo trabajar a unos familiares, pero están arrendando los puestos gentes que ni siquiera está enferma, no tiene nada.

Hago esto porque hace un tiempo ayude a una persona, la señora Cristina Hormona, se hizo un baile en el Colegio del Paraguay, para que llevara a su hijo a Cuba, ella recibió todo esos dineros y después se compró un auto, toda la gente de Patronato lo sabe.

Ahora, quiero que me ayuden para poder llevar a mi nieta, porque las veces que hecho algo he llevado a mis hijos y todavía los tengo vivos, he tenido que vender casa y todo lo que he podido.

Le agradezco a los señores Concejales, Garrido, Smok, Teuber, la señora Claudia Nogueira y ahora necesito la ayuda de la gente para llevarme a la niña, porque estoy contra el tiempo.

LA SEÑORA ALCALDESA: Tranquila, estamos en una campaña hace un buen tiempo, la hemos ayudado.

Ella necesita conseguir 3 millones 500 mil pesos para llevar a su nieta a Cuba, tenemos alrededor de un millón y vamos a seguir trabajando.

EL SEÑOR JAIME AGUAYO: Mi domicilio es Azufre 441.

Sobre la petición de la señora Eliana Ortiz, estamos trabajando en una campaña, por lo cual se agradece el apoyo que ha entregado el Municipio, los señores Concejales, la Diputada Claudia Nogueira, pero estamos preocupados, la petición en concreto, que el Municipio viera la posibilidad de subvencionar la parte que nos falta del dinero para que puedan llevar la niña a Cuba.

1.9. Solicita pavimentación de vereda

LA SEÑORA EMILIA SEPÚLVEDA: Mi domicilio es Adela Martínez 318, fono 6220928.

Vengo en representación del Centro de Madres Villa Carlos Cortes. La preocupación de las socias es que el Pasaje Los Mineros se pavimentó con el Programa Quiero Mi Barrio, pero falta una parte de dicho pavimento que es de la vereda, que quedó fuera del programa.

La preocupación es que ellas salen y está todo inundado.

Qué posibilidades hay de que usted nos pudiera ayudar en ese tema, porque el Programa dijo que tenía que solicitarlo usted.

LA SEÑORA ALCALDESA: Vamos a ver el tema.

1.10. Solicita recuperación de patente

EL SEÑOR RAÚL ROVERE: Mi domicilio es Avda. Recoleta 1123. Hace dos meses estaba trabajando en la Feria Artesanal Gómez Rojas y fue clausurado mi local porque no habérseme renovado mi patente. Situación que me ha complicado porque he tenido que trabajar en las calles, he tratado por todos los conductos regulares por tratar de resolver la situación desde abril.

También he tratado de conseguir una audiencia con usted y me ha sido imposible para exponerle más particularmente mi situación.

LA SEÑORA ALCALDESA: Vaya el próximo miércoles a Dorsal

EL SEÑOR RAÚL ROVERE: En base a todo estos antecedentes, quiero explicarle que soy padre de familia, una lola cursando estudios superiores y un pequeño cursando estudios básicos, no vivo con ellos, porque me divorcie legalmente, pero de mis hijos no me he divorciado y necesitan mi aporte económico. Solo quiero recuperar mi patente.

1.11. Solicita audiencia para vecina Agradecimientos por apoyo a sector Roosevelt

EL SEÑOR CRISTIÁN PASTÉNE: Mi domicilio es General Patton 0712, Presidente de la Coordinadora Valdivieso.

Solo vengo a pedir una audiencia para la señora Chani, fue a mi casa, si la puede recibir el próximo miércoles, yo la llevo y la traigo.

Agradecerla al señor Martín Toledo, que una vez más se sacó el sombrero por la Roosevelt, cuando limpiamos el basural, fuimos al Pasaje el Esfuerzo y se pavimentó toda la subida que estaba muy mala.

1.12. Solicita audiencia

EL SEÑOR HUGO CASTRO: Presidente de los Comerciantes Ambulantes de Recoleta.

De febrero que estoy mandando carta para pedirle una audiencia y hasta ahora no he tenido respuesta.

LA SEÑORA ALCALDESA: El próximo miércoles.

1.13. Agradecimientos por retiro de escombros y por instalación de señaléticas Problemas con Transantiago Limpieza de rejillas para aguas lluvias

EL SEÑOR GABRIEL ORTIZ: Mi domicilio es Calle El Trono 263.

Darle las gracias, porque han ido a sacar los escombros de la gente que solicité.

También tenemos problemas de locomoción de Rosende. La vez anterior mandé carta, la deje en la Dirección de Tránsito y nunca he tenido respuesta, he ido al Ministerio de Transporte, la respuesta es que tenemos la B-19 por calle Rosende Juan Cristóbal, pero tenemos problemas por Salzburgo, porque cuando llueve se tapa en agua.

LA SEÑORA ALCALDESA: Comuníquese con el señor Epulef, que es de Tránsito, y le deja los datos, porque tenemos pedida una reunión con Transantiago, porque hay varias cosas que están fallando en nuestra comuna.

Deje sus datos y el problema que tiene, porque vamos a plantearlo dentro de una serie de situaciones que tenemos hoy.

EL SEÑOR GABRIEL ORTIZ: También agradecerle por las señaléticas que han puesto, anda mejor. Lo otro si se pueden limpiar las rejillas de aguas lluvias, porque están todas tapadas.



HORACIO NOVOA MEDINA
SECRETARIO MUNICIPAL



SOL LETELIER GONZÁLEZ
ALCALDESA

SLG/ HNM/ ngc.